



الحاكمة كاثي هوكول

لنشر فورًا: 2022/11/3

**الحاكمة هوكول تعلن أن أول مشاريع البنية التحتية للمياه النظيفة في الولاية ستلقى تمويلًا فيدراليًا من قانون البنية التحتية المدعوم من الحزبين**

**جزء من الاستثمارات الحكومية والفدرالية بقيمة 176 مليون دولار في مشاريع البنية التحتية للمياه في 11 مقاطعة**

**يمثل الإعلان أحدث إجراء لتحديث أنظمة المياه والصرف الصحي في نيويورك، والحد من تلوث المياه وحماية إمدادات مياه الشرب الحيوية**

أعلنت الحاكمة كاثي هوكول اليوم عن مساعدة مالية بقيمة 176 مليون دولار لمشاريع تحسين البنية التحتية للمياه التي تقلل من المخاطر المحتملة على الصحة العامة والبيئة، بما في ذلك المشاريع الأولى في ولاية نيويورك لتلقي تمويل البنية التحتية للمياه النظيفة بموجب قانون البنية التحتية للحزبين في بلدة ليبرتي ومدينة نيويورك. وافق مجلس إدارة مؤسسة المرافق البيئية على التمويل منخفض التكلفة والمنح التي أعلن عنها سابقًا والتي تسمح للبلدية بالوصول إلى رأس المال اللازم للمباشرة في مشاريع مياه الشرب والصرف الصحي الهامة. كما وافق المجلس على تحويلات التمويل طويلة الأجل التي توفر الإعفاء من فوائد الديون للبلديات على المشاريع المنجزة.

"تواصل نيويورك تقديم دعم مالي غير مسبوق لمساعدة المجتمعات المحلية على تحسين شبكات المياه وتحسين نوعية المياه،" قالت الحاكمة هوكول. "بالاقتران مع استثمارات المياه النظيفة الرائدة في ولايتنا، ستساعد هذه الجولة الأولى من تمويل قانون البنية التحتية بين الحزبين في تحديث البنية التحتية للمياه في ليبرتي ونيويورك وتحسين جودة المياه في جميع أنحاء هذه المجتمعات."

من بين التمويل الذي تم الإعلان عنه اليوم، ستلقى بلدة ليبرتي في مقاطعة سوليفان ومدينة نيويورك في مقاطعة أورانج أول تمويل من قانون البنية التحتية للحزبين للبنية التحتية للمياه النظيفة في ولاية نيويورك. يتضمن تمويل قانون البنية التحتية من الحزبين لمدينة ليبرتي منحة بقيمة 6.9 مليون دولار وتمويل قصير الأجل بدون فوائد بقيمة 6.9 مليون دولار كجزء من حزمة مساعدات مالية بقيمة 18 مليون دولار تشمل أيضًا منحة لتحسين البنية التحتية للمياه بقيمة 4.5 مليون دولار. سيتم استخدام التمويل لتوسيع وتحديث محطة معالجة مياه الصرف الصحي في بحيرة سوان.

كما وافق المجلس على تمويل قانون البنية التحتية من الحزبين لمدينة نيويورك، بما في ذلك منحة بقيمة 3.5 مليون دولار وتمويل بدون فوائد بقيمة 2.5 مليون دولار كجزء من حزمة مساعدات مالية بقيمة 17 مليون دولار تشمل أيضًا منحة من برنامج تحسين البنية التحتية للمياه والصندوق المتجدد للمياه النظيفة. سيساعد التمويل المدينة على تنفيذ مشروع بقيمة 31 مليون دولار من شأنه أن يزيد قدرة محطة معالجة مياه الصرف الصحي في المدينة على معالجة تدفقات الطقس الرطب وحماية جودة المياه في نهر هدسون.

قال مورين أ. كولمان الرئيس والمدير التنفيذي لمؤسسة المرافق البيئية لولاية نيويورك: "يؤكد إعلان اليوم التزام الحاكمة هوكول بتوزيع الاستثمار من قانون البنية التحتية من الحزبين بكفاءة وإنصاف. أشجع جميع المجتمعات على العمل مع مؤسسة المرافق البيئية لمعرفة كيف يمكنهم الاستفادة من هذا المستوى التاريخي من الموارد المالية للبنية التحتية للمياه النظيفة."

قال باسل سيجوس، مفوض وزارة المحافظة على البيئة بولاية نيويورك ورئيس مجلس إدارة مؤسسة المرافق البيئية: "البنية التحتية للمياه ضرورية لاقتصادنا وبيئتنا ومجتمعنا. التزام الحاكم هوكول المستمر بالاستثمار في تحديث وتحسين البنية التحتية هو بناء مجتمعات أقوى وأكثر صحة وخلق فرص عمل في جميع أنحاء الولاية. سيساعد التمويل الكبير الذي تم الإعلان عنه اليوم في ضمان حصول البلديات على الموارد التي تحتاجها لاستبدال وتحديث أنظمة المياه القديمة وحماية جودة المياه."

قالت الدكتورة ماري تي باسيت، مفوضة وزارة الصحة في ولاية نيويورك: "يُعدُّ الحصول على مياه الشرب النظيفة والأمنة مكونًا أساسيًا للمجتمعات الصحية. من خلال هذا الاستثمار في البنية التحتية للمياه، تُظهر الحاكم هوكول مرة أخرى التزامها القوي بحماية وتحسين أنظمة توصيل مياه الشرب لدينا، وتعزيز بيئة صحية ونظيفة لجميع سكان نيويورك."

قال روبرت جيه رودريغيز مدير إدارة الخدمات العامة في نيويورك: "سيُسمح التمويل الأول من قانون البنية التحتية من الحزبين للبلديات، مع البنية التحتية القديمة للمياه، بالبدء في عملية تحديث محطات معالجة مياه الصرف الصحي، وحماية مياه الشرب لدينا وتعزيز القدرة على الصمود في وجه الأحوال الجوية القاسية."

قال زعيم الأغلبية في مجلس الشيوخ الأمريكي تشارلز شومر: "تندفق الآن الاستثمارات الموجهة والمؤثرة والتي تخلق فرص العمل من قانون الاستثمار والوظائف في البنية التحتية من الحزبين لتحديث أنظمة الصرف الصحي القديمة في كل ركن من أركان إمباير ستيت. من مدينة نيويورك إلى مقاطعة تشاوتاكوا، سيستخدم التمويل وقيمه 176 مليون دولار في تنفيذ تحديثات مهمة للبنية التحتية للمياه القديمة لدينا، وضمان حصول عائلتنا على مياه شرب آمنة خالية من الرصاص وملوثات الفاعلات بالسطح الفلورية (PFAS) والملوثات السامة الأخرى، والحفاظ على أنهارنا وبحيرتنا خالية من فيضانات مياه الصرف الصحي. يعني هذا أيضًا خلق فرص العمل والوظائف والنهوض بمجتمعنا من خلال مشاريع طال انتظارها لجعل مياه نيويورك أكثر صحة ونظافة. أنا فخور بتقديم هذا الاستثمار الفيدرالي التاريخي لتغيير المد في البنية التحتية القديمة للمياه في نيويورك."

قال النائب شون باتريك مالوني: "لقد ساعدت في كتابة قانون البنية التحتية من الحزبين لضمان حصول كل رجل وامرأة وطفل هنا في وادي هدسون على مياه شرب آمنة وموثوقة. أشعر بسعادة غامرة لأن عشرات الملايين من أموال قانون البنية التحتية يتم توظيفها هنا في مجتمعاتنا لتوفير البنية التحتية للمياه النظيفة، بما في ذلك 17 مليون دولار لنيويورك وما يقرب من 5 ملايين دولار لبوغكيبسي. هذه صفقة كبيرة وتقربنا خطوة واحدة من ضمان حصول جميع سكان نيويورك على المياه النظيفة التي يستحقونها."

قال النائب بات راين: "أنا فخور بالإعلان عن هذا التمويل المهم الذي سيساعد المجتمعات في جميع أنحاء وادي هدسون في الوصول إلى مياه الشرب النظيفة. ويشمل ذلك عشرات الملايين من الدولارات في الاستثمارات الموجهة إلى ليبرتي ونيويورك وبوغكيبسي. أتطلع إلى العمل مع الشركاء في حكومة الولاية والحكومة المحلية والفيديرالية بينما نواصل تقديم الخدمات لسكان نيويورك."

تتضمن موافقات المجلس التمويلات من خلال الصندوق المتجدد للمياه النظيفة والصندوق المتجدد لمياه الشرب الحكومية والمنح التي تم الإعلان عنها بالفعل بموجب برنامج تحسين البنية التحتية للمياه.

تلقت نيويورك ما يقرب من 207 مليون دولار من تمويل المياه النظيفة الممنوحة من قانون البنية التحتية من الحزبين إلى الصندوق المتجدد للمياه النظيفة لتحسين البنية التحتية للمياه النظيفة، كما [أعلنت](#) مؤخرًا وكالة حماية البيئة الأمريكية والحكومة هوكول. هذه هي الدفعة الأولى من ما يقرب من 427 مليون دولار في تمويل قانون البنية التحتية من الحزبين إلى نيويورك للبنية التحتية ومياه الشرب النظيفة هذا العام. إن قانون البنية التحتية من الحزبين سيثري برامج تمويل الصندوق المتجدد الحكومي التابع لمؤسسة المرافق البيئية بتمويل إضافي سنويًا لمدة خمس سنوات. ومن المتوقع أن يتم تخصيص مبلغ 482 مليون دولار إضافية في عام 2023 للبنية التحتية لمياه الشرب النظيفة. تكمل هذه المنح ما يقرب من 125 مليون دولار من التمويل الفيدرالي العادي لبرنامج الصندوق المتجدد للمياه النظيفة في نيويورك في السنة المالية الفيدرالية 2023. تقدر

مؤسسة المرافق البيئية أن الصندوق المتجدد للمياه النظيفة يمكن أن يوفر ما يقرب من 1.2 مليار دولار في شكل تمويل بدون فوائد أو بسعر فائدة منخفض ومنح لتكاليف مشاريع المياه النظيفة خلال السنة المالية 2023.

ومن المتوقع أن يتم منح 220 مليون دولار إضافية لنيويورك من قانون البنية التحتية من الحزبين إلى الصندوق المتجدد لمياه الشرب في الولاية لمشاريع مياه الشرب في وقت لاحق من هذا الخريف، مما يكمل 45 مليون دولار في التمويل الفيدرالي المنتظم للبنية التحتية لمياه الشرب هذا العام. تقدر وزارة الصحة أن الصندوق المتجدد لمياه الشرب يمكن أن يوفر ما يقرب من 438 مليون دولار في شكل تمويل بدون فوائد أو بسعر فائدة منخفض ومنح لتكاليف مشروع مياه الشرب خلال السنة المالية 2023. تفضل بزيارة [الموقع الإلكتروني](#) الخاص بمؤسسة المرافق البيئية لمعرفة المزيد حول فرص تمويل البنية التحتية للمياه.

#### مشاريع مياه الشرب التي تمت الموافقة عليها:

- مدينة نيويورك في مقاطعة أورانج - 2,568,662 دولار في شكل تمويل قصير الأجل بدون فوائد ومنحة بقيمة 3,559,825 دولار من الصناديق التكميلية العامة لقانون البنية التحتية من الحزبين، ومنحة من برنامج (WIIA) بقيمة 5,577,500 دولار، ومنحة الصندوق المتجدد للمياه النظيفة بقيمة 5,577,500 دولار لتحسين نظام تجميع مياه الصرف الصحي المشترك ومحطة معالجة مياه الصرف الصحي.
- بلدة ليرتي في مقاطعة سوليفان - تمويل قصير الأجل بدون فوائد بقيمة 6,916,000 دولار ومنحة بقيمة 6,916,000 دولار من الصناديق التكميلية العامة لقانون البنية التحتية من الحزبين، ومنحة من برنامج (WIIA) بقيمة 4,500,000 دولار لتوسيع وترقية محطة معالجة مياه الصرف الصحي في بحيرة سوان.
- بلدة هيرمان في مقاطعة سانت لورانس - تمويل قصير الأجل بدون فوائد بقيمة 2,000,000 دولار لجمع مياه الصرف الصحي وتحسين نظام المعالجة.
- قرية آدامز في مقاطعة جيفرسون - تمويل طويل الأجل بدون فوائد بقيمة 3,094,942 دولار ومنحة من برنامج (WIIA) بقيمة 252,779 دولار لتحديث مرفق التحكم في تلوث المياه ونظام التجميع.
- بلدة أوسابل في مقاطعة كلينتون - تمويل طويل الأجل بدون فوائد 5,348,808 دولار ومنحة من برنامج (WIIA) بقيمة 669,949 دولار لإعادة تأهيل نظام التجميع ومحطة معالجة مياه الصرف الصحي.
- بلدة تشاوتاوكوا في مقاطعة تشاوتاوكوا - تمويل طويل الأجل بدون فوائد 1,822,856 دولار في شكل لإيقاف تشغيل محطة معالجة منطقة تشاوتاوكوا هايتس للصرف الصحي، وبناء محطة ضخ وقوة رئيسية.
- هيئة تمويل المياه البلدية في مدينة نيويورك - تمويل طويل الأجل بفوائد بقيمة 97,436,193 دولار لتخطيط وتصميم وبناء تدابير الحماية من الفيضانات والصمود في مختلف محطات معالجة مياه الصرف الصحي ومحطات الضخ في جميع أنحاء مدينة نيويورك كجزء من برنامج قروض التخفيف من حدة العواصف.
- مقاطعة سوفولك - تمويل طويل الأجل بدون فوائد بقيمة 6,793,302 دولار لمشروع إعادة تأهيل محطة ضخ النفايات السائلة في محطة معالجة مياه الصرف الصحي في بيرغن بوينت كجزء من برنامج قروض التخفيف من حدة العواصف.

#### مشاريع مياه الشرب التي جرت الموافقة عليها:

- منطقة مياه هنتنغتون الجنوبية في مقاطعة سوفولك - منحة بقيمة 715,500 دولار للملوثات الناشئة ومنحة من برنامج (WIIA) بقيمة 750,000 دولار لبناء نظام معالجة عملية أكسدة متقدم جديد لإزالة مركب ديوكسان 1,4- والمركبات العضوية المتطايرة الأخرى في المصنع رقم 10
- مدينة بلدة بوغكيسي في مقاطعة دوتشز - حزمة تمويل لمشروع مشترك لتحسين تشغيل مرفق معالجة المياه المشترك، بما في ذلك ترقية نظام التطهير بالأشعة فوق البنفسجية، واستبدال نظام إمدادات الطاقة غير المنقطعة وإدخال تحسينات على نظام التدفئة والتهوية وتكييف الهواء في معرض الأنابيب.

- مدينة بوغكيسي - 1,081,157 دولار في شكل تمويل قصير الأجل بسعر السوق ومنحة بقيمة 1,621,568 دولار من برنامج (WIIA) تشمل حصة المدينة البالغة 2,952,600 دولار لمجلس المياه المشترك في بوغكيسي.
- بلدة بوغكيسي: 902,918 دولار في شكل تمويل قصير الأجل بسعر السوق ومنحة بقيمة 1,331,032 دولار من برنامج (WIIA) تشمل حصة المدينة البالغة 2,952,600 دولار أمريكي لمجلس المياه المشترك في بوغكيسي.

- هيئة تمويل المياه البلدية في مدينة نيويورك - 9,110,530 دولار في شكل تمويل طويل الأجل بدون فوائد لتحقيق الاستقرار في شواطئ خزان كينسيكو المحيطة بالعمود 18 كجزء من برنامج قروض التخفيف من حدة العواصف.
- مدينة هورنيل في مقاطعة ستوبين - 3,792,500 دولار في شكل تمويل طويل الأجل بدون فوائد ومنحة بقيمة 160,654 دولار من برنامج (WIIA) لترقيات نظام المياه إلى جهاز التنقية والتخزين رقم 1 في محطة معالجة المياه، وبناء خزان تخزين جديد، وتحسينات الخزان ونظام التحكم الإشرافي والحصول على البيانات.
- مدينة ميكانيكفيل في مقاطعة ساراتوجا - 2,925,000 دولار في شكل تمويل طويل الأجل بدون فوائد ومنحة الصندوق المتجدد لمياه الشرب بقيمة 616,492 دولار لربط المدينة بنظام هيئة مياه مقاطعة ساراتوجا.

### التزام نيويورك بجودة المياه

نيويورك تواصل زيادة الاستثمارات في مشاريع البنية التحتية للمياه النظيفة. تحت قيادة الحاكمة هوكول، تسمح الميزانية التي تم إقرارها لعام 2022-23 بمبلغ إضافي قدره 1.2 مليار دولار، بإجمالي 4.2 مليار دولار، لقانون المياه النظيفة، والهواء النظيف، وقانون السندات البيئية للوظائف الخضراء. وتشمل هذه المبادرة التاريخية، التي سيتبناها الناخبون في الانتخابات العامة الجارية، تمويلًا لتحديث البنية التحتية القديمة للمياه وحماية نوعية المياه؛ والحد من تلوث الهواء وخفض الانبعاثات التي تغير المناخ؛ واستعادة الموائل؛ وتعزيز قدرة المجتمعات المحلية على تحمل العواصف الشديدة والفيضانات؛ والحفاظ على المساحات الخارجية والمزارع المحلية؛ وضمان الإنصاف من خلال استثمار ما لا يقل عن 35 في المائة، بهدف 40 في المائة، من الموارد في المجتمعات المحرومة.

إضافة إلى ذلك، تضمنت الميزانية 500 مليون دولار أخرى لتمويل البنية التحتية للمياه النظيفة مما رفع إجمالي استثمارات الولاية في المياه النظيفة إلى 4.5 مليار دولار منذ عام 2017. ويشمل ذلك أيضًا مبلغًا قياسيًا قدره 400 مليون دولار لصندوق حماية البيئة لدعم جهود التخفيف من تغير المناخ والتكيف معه، وتحسين الموارد الزراعية لتعزيز الزراعة المستدامة، وحماية مصادر المياه لدينا، وتعزيز جهود الحفظ، وتوفير فرص ترفيهية لسكان نيويورك.

###

تتوفر أخبار إضافية على [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
ولاية نيويورك | الغرفة التنفيذية | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418